

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

including 1-15

To be completed on the sender's own responsibility

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach		INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)																	
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) Shunyi iA Mercedes-Benz AG Senator-Apelt-Straße 90 28197 BREMEN		16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) TVG POLSKA TVG POLSKA Sp. z o.o ul. Gospodarcza 23D, 20-211 Lublin NIP: 7622006565 REGON: 381667625 KRS: 0000755177																	
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Place / Lieu Bremen Country / Pays Deutschland		17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																	
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Magna PT S.p.A. Via del Ciclamini 4 70026 Modugno Place / Lieu Modugno (BARI) Date / Date 09.11.2023		18 Carrier's reservations and observations Réserves et observations des transporteurs 0006PAL - Packaging components: cardboard parts PAP20, wooden pallet FOR50, packaging tape PP5, VCI bag LDPE4, envelope for label LDPE4, straps PET1																	
5 Attached documents Documents annexés Warenbegleitschein-Nr.: 300628																			
6 Marks and numbers Marques et numéros		7 Number of packages Nombre des colis	8 Method of packaging Mode d'emballage	9 Nature of the goods Nature de la marchandise	10 Statistic number No. Statistique	11 Gross weight kg Poids brut kg	12 Volume m³ Cubage m³												
Del./INV.		Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.											
7307791			A7003702600 2510001744-001	160	ST	40	Kartonage DCT300 Daimler (Bari)	12.760,000 11.320,000											
						Total Boxes: 40	Total Wt.Kg/Net Wt.KG 12.760,000/11.320,000												
Ref to Nr.9 Nom voit No 9		Fees label number Numéro d'optiquatto		UN Number Numéro UN		Packaging Group Group d'emballage		19 To be paid by A payer par Freight/Prix de transport Reduction/Réductions	Sender L'expéditeur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire								
13 Sender's instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Container No: Seal No:								Subtotal/Solde Surcharges/Suppléments Incidental expenses/Frais Accessories Various/Divers + Total to pay Total à payer											
14 Reimbursement/Remboursement																			
15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement Free / Franko Not free / Non Franchi Frei Frachtführ												20 Special agreements Conventions particulières							
21 Printed on Etablie a		Modugno (BARI)				09.11.2023		24 Goods received Réception des marchandises on/le _____ 20____ Date											
22 In nome e per conto del mittente MAGNA Via del Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur		23 RR636 TVG POLSKA Sp. z o.o ul. Gospodarcza 23D, 20-211 Lublin NIP: 7622006565 REGON: 381667625 Signature and stamp of the carrier Signature et timbre de transporteur		Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire															
25 Information to determine the tariff removal with border crossings From _____ To _____ km												Palett sender / Expéditeur des palettes Type _____ Number _____ No exchange _____ Exchange _____ Euro-Pallet _____ Box pallet _____ Simple pallet _____				Palett receiver / Destinataire des palettes Type _____ Number _____ No exchange _____ Exchange _____ Euro-Pallet _____ Box pallet _____ Simple pallet _____			
26 Carriers contractor 27 Off. Characteristic Car _____ Trailer _____ Load capacity in KG _____												Receiver confirmation / date / signature				Driver confirmation / date / signature			
Used Gen Nr _____ ☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT																			

ADI 06.07

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Shunyi IA Mercedes-Benz AG
BLG INDUSTRIELOGISTIK GMBH & CO. KG
Senator-Apelit-Straße 90
28197 Bremen

Lieferschein-Nr. / Datum: 7307791 / 09.11.2023
Bestell-Nr.: 5500296367
Bestell-Datum:
Lieferanten-Nr.: 16722084E
Auftragsnr. / Datum: 30025428 / 17.05.2022
Auftraggeber: 10005504
Warenempfänger: 30008008
01 Serie
Sachbearbeiter Logistik: De-Tullio, Gina
Tel.-Nr. / Fax:

Abladestelle: 517

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 12.760 KG Nettogewicht 11.320 KG

344584

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2510001744-001 Getriebesystem 7DCT300 Daimler M282 Kundenartikelnummer A7003702600	160 ST	11.320 KG

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

Shunyi iA Mercedes-Benz AG
28197 Bremen

Beleg-Nr. / Datum
7307791 / 15.11.2023

Seite
2

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
------	-------------------------	-------	---------

Serialnr.: (700370260010909002, 700370260010909012,
700370260010909014, 700370260010909034,
700370260010909042, 700370260010909070,
700370260010909153, 700370260010909163,
700370260010909180, 700370260010909222,
700370260010909225, 700370260010909226,
700370260010909228, 700370260010909237,
700370260010909239, 700370260010909269,
700370260010909271, 700370260010909276,
700370260010909279, 700370260010909284,
700370260010910465, 700370260010910466,
700370260010910473, 700370260010910476,
700370260010910483, 700370260010910484,
700370260010910486 - 700370260010910494,
700370260010910497 - 700370260010910501,
700370260010910503 - 700370260010910506,
700370260010910508, 700370260010910511 -
700370260010910516, 700370260010910519,
700370260010910522 - 700370260010910532,
700370260010910534, 700370260010910535,
700370260010910539 - 700370260010910542,
700370260010910546 - 700370260010910549,
700370260010910551, 700370260010910552,
700370260010910556 - 700370260010910558,
700370260010910561, 700370260010910563,
700370260010910568, 700370260010910573,
700370260010910574, 700370260010910578,
700370260010910580, 700370260010910582,
700370260010910583, 700370260010910586,
700370260010910587, 700370260010910589,
700370260010910591, 700370260010910592,
700370260010910595 - 700370260010910600,
700370260010910610 - 700370260010910612,
700370260010910614, 700370260010910615,
700370260010910617, 700370260010910619,
700370260010910623, 700370260010910628 -
700370260010910630, 700370260010910632 -
700370260010910634, 700370260010910636,
700370260010910638, 700370260010910641,
700370260010910642, 700370260010910645 -
700370260010910647, 700370260010910650,

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmenr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

Shunyi iA Mercedes-Benz AG
28197 Bremen

Beleg-Nr. / Datum
7307791 / 15.11.2023

Seite
3

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
		700370260010910651, 700370260010910653, 700370260010910654, 700370260010910656, 700370260010910658, 700370260010910659, 700370260010910664, 700370260010910671, 700370260010910672, 700370260010910675, 700370260010910678, 700370260010910681, 700370260010910682, 700370260010910694, 700370260010910695, 700370260010910698, 700370260010910700, 700370260010910701, 700370260010910704, 700370260010910712, 700370260010910722, 700370260010910730, 700370260010910732, 700370260010910743, 700370260010910752, 700370260010910757, 700370260010910759, 700370260010910762, 700370260010910774, 700370260010910776, 700370260010910779, 700370260010910780, 700370260010910813, 700370260010910817, 700370260010910821, 700370260010910834, 700370260010910865, 700370260010910883, 700370260010910889, 700370260010910894)	
900001	TBA-500165 Kartonage DCT300 Daimler (Bari) Kundenartikelnummer 0006PAL	40 ST	1.440 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604